



**Education and Culture** 



Projects taking place in the countries of South-East Europe

**Selection round November 2004** 

2004-R5 (selected at national level) 2005-R0 (selected at European level) Host country: Albania

**Project title:** Feasibility Visit for the Project "Cultural Wonders of Islam and Christianity"

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

### Summary of the project:

The promoter is a multi-disciplined student organisation with 260 local branches around Europe. The organisation promotes co-operation, communication and integration among young people in Europe by organising activities like conferences, seminars, exchanges, training courses, Summer Universities and case study trips.

This feasibility visit is organised in order to prepare a project called "Cultural Wonders of Islam and Christianity". The feasibility visit and also the future project take place in Shkoder, Albania. There are 8 participants to this feasibility visit; 2 AL, 2 BE, 2 NL and 2 IT. The partners will meet and discuss their co-operation and possibilities offered by the YOUTH programme. The particular objective is to strengthen the partnership between AEGEE and the Albanian partner organisation. The partners will prepare content and programme as well as task division for the new YOUTH project, which will be presented either under Action 1 or Action 5. The theme of the project is cultural diversity in Islam and Christian religions. The partners are planning to involve also other South East European countries in the upcoming project.

### **Project co-ordinator contact details:**

ASSOCIATION DES ÉTATS GÉNÉRAUX DES ÉTUDIANTS DE L'EUROPE - AEGEE,

Rue Nestor de Tiere 15,1030 BRUXELLES (Belgium)Contact person:Ms. Burcu BECERMENE-mail:burcu.becermen@aegee.orgTel:+32/2/245.23.00Fax:+32/2/245.62.60

# Local contact:

INTELEKTUALËT E RINJ SHPRESE (IRSH) L. "Qemal Stafa" Rr "Daut Boriel", SHKODER (Albania) Contact person: Mr Blendi DIBRA E-mail: irsh@albnet.net Tel: +355/68/212.94.15 Fax: +355/22/48.811

Activity dates: 09/04/2005 – 10/04/2005

**Grant:** 2.557 €

**Project reference n°:** 120513-5.1.2-CE-06-2005-R0

**Project title:** Tolerance and Friendship through Music

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

# Summary of the project:

The project entitled 'Tolerance and Friendship through Music' is presented by Kairos Jeunesse, a nongovernmental European coalition of youth groups and organisations which strives to promote tolerance in multicultural societies by organising events and exchanges of youth across cultural and national boundaries. The organisation deals in particular with young migrants and minorities. The youth exchange will take place in Gorazde (BH) with the participation of 32 young people (6BE, 6UK, 6IT, 7BH, 7YU). The activity intends to include young citizens from Arab, African, Asian minorities in UK and Belgium. The exchange will deal with the issues of xenophobia, identity, and human rights. The workshops on the above topics will be accompanied by numerous musical activities and visits to the local organisations. The organisers also foresee a workshop on project management.

### Project co-ordinator contact details:

KAIROS JEUNESSEAvenue du Parc Royal 3,1020 BRUXELLES (Belgium)Contact person:Mr. Pascal KAROLEROE-mail:pascal.karolero@chello.beTel:+32/2/216.78.32Fax:+32/2/216.78.32

### Local contact:

INITIATIVE 21	
Ozrenska, 2,	
75213, LIPNICA (Bos	nia and Herzegovina)
Contact person:	Mr. Ruzmir AVDIC
E-mail:	ruzmir@hotmail.com
Tel:	+387/61/196.101
Fax:	+387/35/806708

Activity dates: 31/07/2005 – 07/08/2005

**Grant:** 17.943 €

**Project reference n°:** 120484-1.2-CE-01-2005-R0

Host country:	Bosnia and Herzegovina
---------------	------------------------

**Project title:** Jugendbegegnung in Bosnien und Kroatien 2005

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

#### Summary of the project:

Aim of the project is the improvement of intercultural and European competencies among the participants. The confrontation with the life in Bosnia and Croatia is planed: how do the different ethnic groups live together after the war? Visits to international organisation like UNHCR and SFOR as well as workshops are part of the programme.

#### Project co-ordinator contact details:

Verein für Jugendhilfe und Sozialarbeit e. V.Fürstenwalde (Germany)Contact person:Frau Andrea OhloffE-mail:efd@jusev.deTel:+49-3361-71092-7

Local contact: KULT UI. Marsala Tita bb 76250 Grabacac (Bosnia and Herzegovina) Contact person: Frau Amela Ramic

Activity dates: 18/07/2005 - 02/08/2005

**Grant:** 25.567€

Project reference n°:

DE-12-42-2004-R5

Host country:	Bosnia and Herzegovina

**Project title:** EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

The coordinating organisation presented this project entitled ' EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives' is an international peace movement that brings together young people who have as their goal a society of justice, peace and human solidarity. The main activities are international work camps and youth exchanges, seminars and training courses and peace and development education. The project involves 10 volunteers from DE, FR, IT, BE, AT, Macedonia, Serbia and Montenegro, BH, Croatia and AL. It consists of a multilateral exchange where the EU volunteers will go to SEE and vice versa for a period of 6 months. The general objective is to strengthen links among the organisations but also to promote the participation of the young people in the different countries in initiatives proposed by the host organisations. The aim is to increate the participation of young locals in their society.

# Project co-ordinator contact details:

YOUTH ACTION FOR PEACE Avenue du Parc Royal, n°3, 1020 Bruxelles (Belgium) **Contact person:** Ms Gisèle EVRARD E-mail: ltv@yap.org Tel: +32/2/478.94.10 Fax: +32/2/478.94.32

### Local contact:

DEMOCRACY CENTRE "NEW HOPES" BIHAC, Bihackih Branilaca bb, 77000 BIHAC (Bosnia and Herzegovina)

Contact person:	Ms Ida KARAPETRIC
E-mail:	ida_karapetric@hotmail.com
Tel:	+385/91/535.10.76
Fax:	+387/37/221.403

Activity dates: 01/07/2005 - 31/12/2005

**Grant:** 73.430€

Project reference n°:

120454-2.2-CE-02-2005-R0

Project title: Hilfe für Roma in Sarajevo

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project

The volunteer will support a project working with the Roma of Sarajevo. S/he will support the renovations of their huts/houses, hygienic measures a.s.o. and work in projects with children and teenagers.

### **Project co-ordinator contact details:**

IN VIA Katholische Mädchensozialarbeit Diözesanverband Dresden-Meißen e.V. Dresden (Germany)

Contact person:	Frau Barbara Löhr
E-mail:	efd@in-via-dresden.de
Tel:	+49-351-4706890
Fax:	+49-351-4706891

# Local contact:

Global Operations and DevelopmentUI Josipa Pancica 1671210 Ilidza (Bosnia and Herzegovina)Contact person:Herr Reinhold Dr. HarmsE-mail:reinhold.harms@sarajevo.vaterhaus.netTel:+387 33 622081Fax:+387 33 622081

Activity dates: 15/04/2005 - 15/05/2006

**Grant:** 8.885€

Project reference n°: DE-22-63-2004-R5

Host country: Bosnia and Herzegovina

Project title: Internationale Jugendaustausche und Bestandtsaufnahme zur nationalen

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The volunteers will support the national and European youth work in Bosnia-Herzegovina, particularly for socially disadvantaged youth; they will work with different NGO's on different kind of youth projects.

# Project co-ordinator contact details:

Mostar Friedensprojekt e.V.Potsdam (Germany)Contact person:Herr Andre StanisabljevicE-mail:mostarfp@freenet.deTel:+49 331 201046 0Fax:+49 331 201046 2

# Local contact:

Dinara Forum - Dinara L'Ateneu Kulina Bana BB 79280 Kljuc (Bosnia and Herzegovina) **Contact person:** Herr Emil Bender

Activity dates: 01/06/2005 - 01/03/2006

**Grant:** 12.090€

Project reference n°: DE-22-67-2004-R5

Host country: Bosnia and Herzegovin	na
-------------------------------------	----

**Project title:** 3RD CNTRY-YOUTHLINK SCOTLAND-DANIEL GORMAN

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

This project is about running music workshops, co-ordinating the Scottish/Bosnian exchange activities (a series of workshops and events by visiting Scottish artists with reciprocal events in Edinburgh, Scotland), and assisting in the setting up a new workshop and event space for multi-ethnic activities in Bosnia. In all the phases of the integration the volunteer will be supported by a tutor and the local staff at the project.

### Project co-ordinator contact details:

Youth Link Scotland	d
Edinburgh (United Kingdom)	
Contact person:	Ms Zsuzsa Bozo
E-mail:	evs@youthlink.co.uk
Tel:	0044(0)1313132488
Fax:	0044(0)131316800

### Local contact:

ia and Herzegovina)
Ellie Maxwell
info@fireflybosnia.org
00387(0)65545433

Activity dates: 10/04/2005 - 10/04/2006

**Grant:** 9.180,11€

Project reference n°: <u>GB-22-34-2004-R5</u>

**Host country:** Bosnia and Herzegovina

Project title: Community Center Hrasnica 2005

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

PICSR's main objective is to provide program for all community members, especially young people that will ensure self-development in educational, cultural and sport aspect. BY establishing cooperation with volunteers from different countries it is possible to: develop mutual understanding and provide intercultural learning, promote and enhance European integration through linguistic exchange, support the development of local community and integrate the local community into a wider European perspective. One volunteer is going to work by art/creative workshops (intercultural exchange workshops) and the second one by pedagogical workshops. Workshops should actively involve young participants through games, creative work, performances etc. During the work with youth and children volunteers will have strong support from PICSR staff. Volunteers will have work partners that already work on similar activities that enable experience exchange.

### Project co-ordinator contact details:

 Semper Avanti

 Wroclaw (Poland)

 Contact person:

 E-mail:
 avanti@indexin.com.pl

 Tel:
 +48 71 79 286 79

 Fax:
 +48 71 79 286 79

### Local contact:

Public Institution for Culture,Sport and Recreation Hrasnica-Ilidza Trg Branilaca Hrasnice bb 71 212 Hrasnica (Bosnia and Herzegovina) Contact person: E-mail: juksr@bih.net.ba Tel: +387 33 513 111 Fax: +387 33 514 216

Activity dates: 01/05/2005 - 30/11/2005

**Grant:** 13.446€

Project reference n°: PL-22-21-2004-R5

Host country:	Bosnia and Herzegovina
Project title:	Kultur, Theater und Psychologie. Sozialdramen als Gestaltungsmittel von int. Jugendbegegnungen
Action type:	Action 5.1.2 – Support measures with third countries

# Summary of the project:

This training for youth leaders from DE, DK, FR, HU, BU, RU, PT, Bosnia-Herzegovina, Serbia, Albania and Macedonia aims at providing the participants with knowledge about and experience with the method "Sociodrama" and its use in international youth exchanges. In addition general topics that are important for team members in international youth exchanges will be tackled (intercultural differences and intercultural learning, the relation between the individual and the group and the group leader and the group). Information on the YOUTH-Programme will be given, joint projects might be planned.

### Project co-ordinator contact details:

Mostar Friedensprojekt e.V.Potsdam (Germany)Contact person:Herr Andre StanislavljevicE-mail:mostarfp@freenet.deTel:+49 331 201046 0

Local contact: Jugendzentrum Hamsarini Hamsaine 35 79101 Prijedor (Bosnia and Herzegovina) Contact person: Herr Azra Novrinii Tel: 065/410-635

Dinara Forum - Dinara L'Ateneu Kulina Bana BB 79280 Kljuc (Bosnia and Herzegovina) **Contact person:** Herr Emil Bender E-mail: <u>e.bender@bih.net.ba</u> Tel: +387-37-661 241

Activity dates: 14/05/2005 - 22/05/2005

**Grant:** 18.571€

Project reference n°: DE-512-21-2004-R5

Host country: Bosnia and Herzegovina

**Project title:** Ten years after war: Youth work in Bosnien-Herzegovina

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

### Summary of the project:

This Study Visit aims at providing the participants from DE, DK, FR, HU, BU, RU, PT, Bosnia-Herzegovina, Serbia, Albania and Macedonia with an insight into youth work and youth policy in Bosnia. A special focus will be put on the cultural differences within the country (different population groups, different religions). New contacts between the participants and between the participants and the organisations that will be visited shall be established.

#### Project co-ordinator contact details:

 Mostar Friedensprojekt e.V.

 Potsdam (Germany)

 Contact person:

 Herr Andre Stanislavljevic

 E-mail:
 mostarfp@freenet.de

 Tel:
 +49 331 201046 0

### Local contact:

Jugendzentrum Hamsarini Hamsaine 35 79101 Prijedor (Bosnia and Herzegowina) **Contact person:** Herr Azra Novrinii Tel: 065/410-635

Dinara Forum - Dinara L'Ateneu Kulina Bana BB 79280 Kljuc (Bosnia and Herzegovina) **Contact person:** Herr Emil Bender E-mail: <u>e.bender@bih.net.ba</u> Tel: +387-37-661 241

Activity dates: 09/04/2005 - 16/04/2005

**Grant:** 11.714€

Project reference n°: DE-512-22-2004-R5

Host country:	Croatia
Project title:	Wo man singt, da lass Dich ruhig nieder, böse Menschen haben keine Lieder Intern. Musikworkshop
Action type:	Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

# Summary of the project:

Young people who used to making music or to sing in choirs will meet in Croatia in order to develop a common concert and to exchange experiences about their personal life, their living situations, their specific problems in their respective countries during workshops.

### Project co-ordinator contact details:

Pax christi im Bistum AachenAachen (Germany)Contact person:Frau Annett WernerTel:+49 241 402876

# Local contact:

Pax christi in Benkovac ul. Ivana Mestrovica 3 HR-23420 Benkovac (Croatia) **Contact person:** Frau Atana Grbic-Martinovic

Activity dates: 16/07/2005 - 31/07/2005

**Grant:** 24.779€

Project reference n°:

DE-12-49-2004-R5

Host country: Croatia

Project title: International exchange of educative tools

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

### Summary of the project:

The principle of this exchange is to make young people discover their cultures through exchange over the way that animators are dealing with their educative role. They will share the tools they use in their respective countries and think together of new elements to improve their practice in favour of the children.

The exchange will alternate between discussions about the educative role of the animator, his relation with the children, conception of games fulfilling commonly defined pedagogical objectives, demonstrations, and creative workshops to prepare a big game and presentation of the exchange to the local population.

# Project co-ordinator contact details:

DESSINE MOI UN SOURIRE Lyon (France) Contact person: Ségolène SAUNIER E-mail: assosourire@hotmail.com Tel: 04 72 19 66 39

# Local contact:

NACRTAJ MI OSMIJEH Bozidara Magovca 39 10020 Zagreb (Croatia) **Contact person:** Vedran SEGOTA E-mail: <u>nacrtaj\_mi\_osmijeh@hotmail.com</u>

Activity dates: 16/07/2005 - 31/07/2005

**Grant:** 30.000€

Project reference n°: FR-12-20-2004-R5

Host country:	Croatia
Project title:	EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

The coordinating organisation presented this project entitled ' EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives' is an international peace movement that brings together young people who have as their goal a society of justice, peace and human solidarity. The main activities are international work camps and youth exchanges, seminars and training courses and peace and development education. The project involves 10 volunteers from DE, FR, IT, BE, AT, Macedonia, Serbia and Montenegro, BH, Croatia and AL. It consists of a multilateral exchange where the EU volunteers will go to SEE and vice versa for a period of 6 months. The general objective is to strengthen links among the organisations but also to promote the participation of the young people in the different countries in initiatives proposed by the host organisations. The aim is to increate the participation of young locals in their society.

#### **Project co-ordinator contact details:**

YOUTH ACTION FOR PEACE, Avenue du Parc Royal, n°3, 1020 Bruxelles (Belgium) **Contact person:** Ms Gisèle EVRARD E-mail: ltv@yap.org Tel: +32/2/478.94.10 Fax: +32/2/478.94.32

#### Local contact:

YOUTH PEACE GROUP DANUBE, Desna Supoderica 17, 32000 VUKOVAR (Croatia) **Contact person:** Ms Gordana ZAGORAC E-mail: ypgd@vk.tel.hr Tel: +385/98/856.703 Fax: +385/32/414.633

### Local contact:

VOLUNTEERS CENTRE ZAGREB-SCI CROATIA, Ulica Republike Austrije 19, 10000 ZAGREB (Croatia) **Contact person:** Ms. Danijela JURIC E-mail: denijelaj@inet.hr Tel: +385/98/603.500 Fax: +385/1/3013.736

Activity dates: 01/07/2005 – 31/12/2005

**Grant:** 73.430€

Project reference n°: 120454-2.2-CE-02-2005-R0

Host country:	Croatia
Project title:	Aprender y entender el trabajo voluntario intercultural

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The volunteer will participate in VCZ's activities in hospitals (games and entertaining activities for children in hospital) and support the organisation's activities aiming the promotion of the EVS and programmes of the entity for the youth of Zagreb.

As the previous multilateral projects with SEE where Volunteers' Centre Zagabria (VCZ) has been host, sending and coordinating organization this project gives young people the possibility to acquire experiences and knowledge about voluntary service and civil society in general by living and working in Croatia. It is expected that it contributes to building one European identity at grassroots level.

This project also aims to intensify and strengthen cooperation between youth organizations in Croatia and Spain.

### Project co-ordinator contact details:

SCI Catalunya	
Barcelona (Spain)	
Contact person:	Mr Francesco Bebber
E-mail:	<u>sci-cat@sci-cat.org</u>
Tel:	+34 93 441 70 79
Fax:	+34 93 441 70 18

#### Local contact:

Volunteers' Centre Zagabria Bascanska 11 10000 Zagabria (Croatia) **Contact person:** E-mail: <u>vc@zamir.net</u> Tel: 385 01 301373

Tel:	385 01 3013736
Fax:	385 01 3013736

Activity dates: 01/05/2005 - 01/02/2006

**Grant:** 6.870€

Project reference n°: ES-22-90-2004-R5

Host country: Croatia

Project title: Bear care

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

The volunteer will support the Sanctuary for orphaned bears, which is helping in the preservation of brown bears (Ursus arctos) and promotion of ecological and sustainable development and use of natural resources in Velebit's area. He will then learn about the situation of animals end environment protection in Croatia, as well as about the life and culture of the Velebit region and the initiatives taken by the local organisation to involve more the youngsters of the region in these activities. The project takes place in an inhabitants association gathering 3 villages in a national park whose members are individuals and local private companies. The aim is sustainable development through development of sustainable ecological and ethnological tourism. This association is coordinated by another association dealing with youth work (workcamps, exchanges, training).

Volunteer's tasks will be:

- helping in the bear sanctuary

- preparing summer workcamps

- working in the visitors centre (translation, paths signing etc).

### **Project co-ordinator contact details:**

CONCORDIA PARIS	
PARIS (France)	
Contact person:	M Francesco VOLPINI
E-mail:	concordia@wanadoo.fr
Tel:	+33 145230023
Fax:	+33 147706827

### Local contact:

VELEBIT'S ASSOCIATION KUTEREVO		
Pod crikvom 103		
HR-53225 Kuterevo (Croatia)		
Contact person:	IVAN CRNKOVIC	
E-mail:	kuk-kuterevo@gs.hinet.hr	
Tel:	+385 (0) 53 799 222	
Fax:	+385 (0) 53 799 147	

Activity dates: 01/04/2005 - 31/12/2005

**Grant:** 6.880€

Project reference n°:

FR-22-34-2004-R5

Host country:	Former Yugoslav Republic of Macedonia	

Project title:	Let's meet in the Balkans
----------------	---------------------------

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

# Summary of the project:

In this Youth Exchange four groups of young people from EU and SEE countries will teach each other on traditional dances from all of the countries where they come from. The dancing groups will be mixed so everyone will learn at least one traditional dance from all countries. In the same time the process of intercultural learning will be facilitated. The composition of the countries is unique: 2 Baltic neighbours and 2 Balkan neighbours. In both cases there is a lot of difficult moments in the history to be overcome. At the end of the Youth Exchange a public performance will be made in front of the local community where all mixed groups will perform the dances from all countries.

### **Project co-ordinator contact details:**

Semper Avanti	
Wroclaw (Poland)	
Contact person:	Ms Agnieszka Pawlik
E-mail:	avanti@indexin.com.pl
Tel:	0048 71 79 286 79

### Local contact:

Youth Forum EYE Dimca Kovacesk str.1/13 6330 Struga (Macedonia)

#### Contact person:

E-mail:	contact@youthforumeye.org.mk
Tel:	+389 46 789 360
Fax:	+89 46 781 680

Activity dates: 01/05/2005 - 11/05/2005

**Grant:** 19.092€

Project reference n°: PL-12-37-2004-R5

Project title: EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The coordinating organisation presented this project entitled ' EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives' is an international peace movement that brings together young people who have as their goal a society of justice, peace and human solidarity. The main activities are international work camps and youth exchanges, seminars and training courses and peace and development education. The project involves 10 volunteers from DE, FR, IT, BE, AT, Macedonia, Serbia and Montenegro, BH, Croatia and AL. It consists of a multilateral exchange where the EU volunteers will go to SEE and vice versa for a period of 6 months. The general objective is to strengthen links among the organisations but also to promote the participation of the young people in the different countries in initiatives proposed by the host organisations. The aim is to increate the participation of young locals in their society.

### **Project co-ordinator contact details:**

YOUTH ACTION FOR PEACE,<br/>Avenue du Parc Royal, n°3,<br/>1020 Bruxelles (Belgium)Contact person:Ms Gisèle EVRARD<br/>Itv@yap.orgE-mail:Itv@yap.orgTel:+32/2/478.94.10Fax:+32/2/478.94.32

### Local contact:

YOUTH CULTURAL CENTER – BITOLA Kliment Ohridski iam 2/3, 7000 BITOLA (FYROM) **Contact person:** Mr. Aleksander TODOROVSKI E-mail: aleksmkc@yahoo.com Tel: +389/47/233.020 Fax: +389/47/203.925

Activity dates: 01/07/2005 – 31/12/2005

**Grant:** 73.430€

Project reference n°: 120454-2.2-CE-02-2005-R0

Host country:	Former Yugoslav Republic of Macedonia

Project title: Polish volunteers for youth and chilidren's animation - community in Skopje

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The project will host two Polish volunteers. Both of them will be mainly involved in artistic, sport and other activities with children. Apart from this they will have a chance to get involved in regular international events organised by YMCA, get to know the structure and organise common projects with Polish sending organisation. They will join the already existing team of experienced young volunteers and professionals in YMCA. In that way they will be given adequate training and they will not be put in position to carry out tasks for which they feel incompetent or dislike. In the same time they will have opportunity to integrate their previous knowledge, experience, creativity, and ideas. The role of the volunteers in the programs is unique and significant. Their involvement in the work will provide wider perspective for the issue of differences among the children and youth targeted by the programs, it will open their views wider for the diversity of nations, people and cultures in Europe.

### Project co-ordinator contact details:

Stowarzyszenie Jeden Swiat (SCI POLAND) Poznan (Poland) Contact person: E-mail: info@jedenswiat.org.pl

lel:	61/8484338
Fax:	61/8484337

# Local contact:

 Youth Forum EYE

 Dimce Kovaceski 1/13

 6330 Struga (FYROM)

 Contact person:

 E-mail:
 contact@youthforumeye.org.mk

 Tel:
 +389 46 789 360

 Fax:
 +389 46 789 360

Activity dates: 02/06/2005 - 01/02/2006

**Grant:** 12.140€

Project reference n°: PL-22-14-2004-R5

Host country	Former Yugoslav Republic of Macedonia	

Project title: Polish volunteers for the Kumanovo community

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

DOVERBA as a part of a wider network on national level has a project - campaign for informing people on the important matters regarding HIV / AIDS. The volunteers will assist the team for this campaign in preparing the necessary materials. Also the volunteers will help in the organising of the counselling that it is conducted in local office as well as be part of these counselling. Volunteers will assist in the preparation of the monthly magazine and inform people on the possibilities, which the project offers. Another part of the project in DOVERBA is involvement of volunteers in practising reconciliation methods. There is a reason for this since the local community where we work is ethnically mixed, mainly Albanians and Macedonians, and there is still tension among the different ethnicitys. Mediation is a process that helps the people of one area to solve problems among each other with a person that is educated for peaceful conflict resolution. In our organisation we educate young people in the basics of this skill in order for them to be mediators in various situations. The volunteer here first will be educated in the process of Mediation and afterwards will assist the team of educators for this important peace building method.

# Project co-ordinator contact details:

Stowarzyszenie "Jeden Swiat" Poznan (Poland) Contact person: E-mail: info@jedenswiat.org.pl Tel: 061- 8484337 Fax: 061-8484337

# Local contact:

 Youth Forum EYE

 Dimce Kovaceski 1/13

 6330 Struga (FYROM)

 Contact person:

 E-mail:
 contact@youthforumeye.org.mk

 Tel:
 +389 46 789 360

 Fax:
 +389 46 789 360

Activity dates: 02/06/2005 - 01/12/2005

**Grant:** 10.428€

Project reference n°:

PL-22-15-2004-R5

**Host country:** Former Yugoslav Republic of Macedonia

Project title: Youth Center Babylon-Strumica

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The Youth Centre-Babylon is a project that is involving children age 7-12 years old and young people age 13-27. The main aim of the Youth Centre-Babylon is progress for humanity, education, ecology, culture and art, labour and society, human rights. The role of volunteers here is to help the teachers at the Babylon centre in creating other kinds of interactive activities for the children and young people. Children in a centre do not have any chance for meeting people from other cultures and countries, so in this situation boarders of their world will enlarge.

The volunteers will be involved in regular activities like theatre, music classes, arts but also will be able to propose his/her personal project for our target group, like juggling lessons, outdoor activities, etc. Main activities that volunteer will be involved in: Psychological - Sociological activities: Socialization through games, education, motivation of creativity, ethnic and confessional tolerance, respect of personality as a main factor in society. Computer science: A lot of programs included in the project is supported with information from Internet. English: The activities, that is included in this program is in coordination with the other activities in the project. Creativity: In accordance with the program of the Babylon Centre the aim is to include activities connected to increasing creativity, self-initiative, respecting friends and different cultures, ethnical groups and religions, buy means of drama, drawing, recitals, music festivals, art parties, sport, ecology, creative games. Great part of the project is to empower the volunteer- to give him idea for methods how to work with kids and young people, how to approach them, create good learning atmosphere, build the group.

#### **Project co-ordinator contact details:**

Semper Avanti Wroclaw (Poland) Contact person: E-mail: <u>avanti@indexin.com.pl</u> Tel: 0048 71 7928 679 Fax: 0048 71 7928 679

# Local contact:

Babilon Center - Stru Mosa Pijade 27	umica
Contact person:	
E-mail:	strumica@mladi.gov.mk
Tel:	+389 70 802 185
Strumica (FYROM) Contact person: E-mail:	-

Activity dates: 01/05/2005 - 31/10/2005

**Grant:** 12.598€

Project reference n°: PL-22-22-2004-R5

Host country:	Former Yugoslav Republic of Macedonia
nost country.	

Project title: Expe	rience and learn
---------------------	------------------

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

The project is a trilateral one, involving two hosting organizations from third countries - Macedonia and Serbia Montenegro and two sending organisation from Germany and Romania. Two German volunteers are going to be placed for a 9 month period - one to the Serbian Organisation and the other at the Macedonian one. The Romanian volunteer will be placed in the Serbian Organization as well. The project will be coordinated by Youngsters without Borders and its main aim is to develop a strong co-operation relation between organisation from SEE and Programme countries. The volunteers will have the opportunity to experience a totally different culture and way of life, to learn and experience new things, and to use the knowledge and experience gained in their countries so that they can act as a liaison between the organisations. Each of the volunteers will be involved in the activities and projects developed by the hosting organisation and they will be encouraged to come up and implement their own ideas.

The Macedonian organisation works with orphanages, and the volunteer will be involved in the workshops that they develop in one orphanage and in the school for blind children. He will also take part in other projects and administrative work. Within the Serbian association the volunteers will be involved as animators in organization of school Parliaments, as a backup for trainings where will be topics for complete NGO management. They will provide energizers, starters, help in preparation of materials. Also, they will prepare workshops for disabled persons and Roma minority, so he/she will help in preparation and realization of the workshops. Parallel, they will begin to socialize with local population, especially youth population.

### **Project co-ordinator contact details:**

Youngsters without borders Musetesti (Romania)

Contact person:	Ms Cristina Pasatoiu
E-mail:	office@ywb.ro
Tel:	+40253272663
Fax:	+40251417658

### Local contact:

Association for progress, education and lobbying Ul. Vladimir Komarov 25/4-5 1000 Skopje (FYROM)

Contact person:	Ms Adrijana Steriova
E-mail:	<u>nel@winning.com</u>
Tel:	+389 2 2460 909
Fax:	+389 2 2039 163

Activity dates: 20/04/2005 - 20/01/2006

**Grant:** 30.495€

Project reference n°: RO-22-5-2004-R5

**Host country:** Former Yugoslav Republic of Macedonia

Project title: Experience and learn

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The project is a trilateral one, involving two hosting organizations from third countries - Macedonia and Serbia Montenegro and two sending organisation from France and the Romanian Coordinating organization that will act also as a sending one. Two volunteers from France are going to be placed for a 9 month period - one to the Serbian Organisation and the other at the Macedonian one. The Romanian volunteer will join the hosting association from Macedonia. The project will be coordinated by Youngsters without Borders and its main aim is to develop a strong co-operation relation between organisation from SEE and Programme countries. The volunteers will have the opportunity to experience a totally different culture and way of life, to learn and experience new things, and to use the knowledge and experience gained in their countries so that they can act as a liaison between the organisations. Each of the volunteers will be encouraged to come up and implement their own ideas.

The Macedonian organisation works with orphanages, and the volunteers will be involved in the workshops that they develop in one orphanage and in the school for blind children. They will also take part in other projects and administrative work. Within the Serbian association the volunteer will be involved as animator in organization of school Parliaments, as a backup for trainings where will be topics for complete NGO management. He will provide energizers, starters, help in preparation of materials... Also, they will prepare workshops for disabled persons and Roma minority, so he/she will help in preparation and realization of the workshops. Parallel, he/she will begin to socialize with local population, especially youth population.

#### Project co-ordinator contact details:

Youngsters without borders Musetesti (Romania) **Contact person:** Mrs Cristina Pasatoiu E-mail: <u>office@ywb.ro</u> Tel: +40253272663 Fax: +40251417658

#### Local contact:

Association for progress, education and lobbying Ul. Vladimir Komarov 25/4-5 1000 Skopje (FYROM) **Contact person:** Ms Adrijana Steriova E-mail: nel@winning.com

l@winning.com
89 2 2460 909
89 2 2039 163

Activity dates: 01/04/2005 - 30/12/2005

**Grant:** 29.915€

Project reference n°: RO-22-6-2004-R5

Host country:	Former Yugoslav Republic of Macedonia

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

# Summary of the project:

"From exclusion to INclusion" is made in order to:

- promote youth workers/leaders to act in international level, to share experiences/knowledge;
- include more young people with less opportunities into society and into new projects within the frame
- of YOUTH program in the field of social inclusion;
- connect program and SEE countries.

### **Project co-ordinator contact details:**

Zemgales NGO's support center Jelgava (Latvia) **Contact person:** Mr Sandris Zeivots

E-mail:	znvoc@apollo.lv
Tel:	+371 3021910

# Local contact:

Youth Forum EYE Dimce Kovaceski str 1/13 6330 Struga (FYROM) Contact person: Mr Melkoski Bosko E-mail: <u>contact@youthforumeve.org.mk</u> Tel: 00389 4678 9360 Fax: 00389 4678 1680

Activity dates: 22/04/2005 - 29/04/2005

**Grant:** 15.139€

Project reference n°: LV-512-2-2004-R5

Host country:	Former Yugoslav Republic of Macedonia

**Project title:** BALtic & BALcan Human Minorities and Social Cohesion

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

### Summary of the project:

Context of this project has its roots in situation in Macedonia. Due to the political process the tension between Macedonia and Albanian inhabitants increases. It is very well observed that even young people involved in NGOs - so those really educated tolerant and open for cultural interactions - have problem to stay away from strong judgements and sometimes even decisions to attack the opponents, this situation creates potential danger. This situation is not only Macedonian case, it is quite similar in other countries in the Balkans and the Baltic states that appear on the map at the end of last century after being part of federations like USSR or Yugoslavia. in both region many people experience what it means to be minority, majority, move the boarders, fight for the rights, loose rights, feel at home, feel foreign in his/her country, create new boarders, not accept boarder, being oppressed. the training aims at developing participants competences needed to run European youth projects aimed at overcoming xenophobia, discrimination targeting minority young people issues.

### Project co-ordinator contact details:

Stowarzyszenie dla Dzieci i Mlodziezy Szansa Glogow (Poland) Contact person: Dariusz Grzemny E-mail: chance@free.ngo.pl

Tel:	+48 76 8321804

# Local contact:

Youth Forum EYE Dimce Kovasecki str. 1/13 6330 Struga (FYROM) Contact person: Jovan Poposki E-mail: contact@youthforumeye.org.mk Tel: +389 46 789 360 Fax: +389 46 781 680

Activity dates: 12/05/2005 - 18/05/2005

Grant: 17.024€

Project reference n°: PL-512-29-2004-R5

Host country: Serbia and Montenegr	о
------------------------------------	---

Project title: Co-existence and co-understanding III

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

### Summary of the project:

The aim of this project is to allow young people to give their contribution towards fighting against racism and xenophobia. Through this project, which is the result of their creative thinking, young people will have the chance to be a part of each other's cultures, and gaining from experience as being "at home" and "abroad", understand each other and to accept each other's diversity.

#### Project co-ordinator contact details:

Présence et action culturelles asbl - Pac EvereBruxelles (Belgium)Monsieur Thierry DufourE-mail:everepac@hotmail.comTel:+32.477.747.195

#### Local contact:

Balkan Idea Novi SAD Bul. Cara Lazara, 39 21000 N. Sad (Serbia and Montenegro) **Contact person:** E-mail: <u>balkanideans@yahoo.com</u>

Activity dates: 01/04/2005 - 10/04/2005

**Grant:** 20.297€

**Project reference n°:** 

BEFR-12-8-2004-R5

**Host country:** Serbia and Montenegro

**Project title:** Many friendship - One Nature (Balkan Edition)

Action type: Action 1.2 – Youth for Europe – Youth exchanges with third countries

### Summary of the project:

An intercultural meeting in the former Yugoslavia region (Serbia) is one of a variety of youth projects that our organisation already carried out. It is an upgrade of a successful project One Nature - Many Friendships that was held this summer at the feet of the Alps in idyllic natural environment. It was there that the idea to organise a project with former Yugoslavian countries was raised. We responded to the invitation of Serbian partner organisation and decided to carry out the project there. The main story will take place on a camping site in an idyllic mountain region by Fruška gora near Novi Sad. A weekly stay in natural environment with wide range of recreational-sports and educational activities proved to be perfect for making strong partner contacts and developing quality relations among young people that overcome racial, religious and other discriminations. All the natural priorities should be used for realisation of some of the European youth programmes and learning about the Balkan and European area. The programme is focused only on four countries, which were interested for such cooperation.

### Project co-ordinator contact details:

Društvo Interes Ljubljana (Slovenia) **Contact person:** Andrej Kosi E-mail: <u>matej.poljansek@pamho.net</u> Tel: 01 542 27 80

Local contact: NINJITSU KLUB BUJINKAN DOJO Narodnih herojev 64/18 1000 BEOGRAD (Serbia and Montenegro) Contact person: Mr Blažo Nastov E-mail: blazo@bujinkan.org.yu Tel: 00381 11 2782 901

Activity dates: 01/08/2005 - 09/08/2005

**Grant:** 12.534€

Project reference n°: SI-12-5-2004-R5

Host country: Serbia and	Montenegro
--------------------------	------------

Project title: EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The coordinating organisation presented this project entitled ' EVS in South East Europe: strengthening long-term volunteering initiatives' is an international peace movement that brings together young people who have as their goal a society of justice, peace and human solidarity. The main activities are international work camps and youth exchanges, seminars and training courses and peace and development education. The project involves 10 volunteers from DE, FR, IT, BE, AT, Macedonia, Serbia and Montenegro, BH, Croatia and AL. It consists of a multilateral exchange where the EU volunteers will go to SEE and vice versa for a period of 6 months. The general objective is to strengthen links among the organisations but also to promote the participation of the young people in the different countries in initiatives proposed by the host organisations. The aim is to increate the participation of young locals in their society.

### Project co-ordinator contact details:

YOUTH ACTION FOR PEACE, Avenue du Parc Royal, n°3, 1020 Bruxelles (Belgium) Contact person: Ms Gisèle EVRARD E-mail: Itv@yap.org Tel: +32/2/478.94.10 Fax: +32/2/478.94.32

# Local contact:

 POKRET GORANA VOJVODINE (NATURE CONSERVATION AGENCY)

 Zeleznicka 28 / III,

 21000 NOVI SAD (Serbia and Montenegro)

 Contact person:
 Mr. Srdjan NIKOLIC

 E-mail:
 srdjan@pokretgorana.org.yu

 Tel:
 +381/63/581.656

 Fax:
 +381/21/523.865

#### Local contact:

YOUNG RESEARCHERS OF SERBIA - VOLUNTARY SERVICE SERBIA, Bulevar Umetnosti 27, 11070 BELGRAD (Serbia and Montenegro) Contact person: Mr. Bojan BERONJA E-mail: vss@eunet.yu Tel: +381/63.80.60.860 Fax: +381/11.311.66.53

#### Local contact:

ASSOCIATION FOR DEMOCRATIC PROSPERITY – ZID, Bratstva I jedinstva 57, 81000 PODGORICA (Serbia and Montenegro) **Contact person:** Mr. Slobodan ZIVKOVIC E-mail: cpyouth@cg.yu Tel: +381/81/60.27.20 Fax: +381/81/60.27.21

Activity dates: 01/07/2005 - 31/12/2005

**Grant:** 73.430 €

Project reference n°:

120454-2.2-CE-02-2005-R0

Host country:	Serbia and Montenegro
---------------	-----------------------

Project title: Scouting for a sustainable and peaceful development of Serbia and Montenegro

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

# Summary of the project:

The volunteer will help to capitalize on the results of Moba Project, a project that has been promoting Peace education, education for democracy and rebuilding civil society, and Youth Policy for three years in the Balkans. And, the volunteer will help the Scout Association of Serbia to integrate the results of Moba Project by developing concrete activities for young people

#### **Project co-ordinator contact details:**

SCOUTS ET GUIDES DE FRANCE PARISParis (France)M Sven KLAWITTERE-mail:scouts@scouts-france.frTel:01 44 52 37 37Fax:01 42 38 09 87

# Local contact:

Scout Association of Serbia (Savez Izvidjaca Srbije) Bulevar Umetnon 26 11070 Novi Beograd (Serbia and Montenegro) **Contact person :** Marko Petrovic E-mail: <u>sis@b92.net</u> Tel: 381 11 311 36 58

Activity dates: 01/05/2005 - 30/04/2006

**Grant:** 8.596€

Project reference n°:

FR-22-41-2004-R5

Host country: Serbia and Montenegro	)
-------------------------------------	---

**Project title:** Experience and learn

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

#### Summary of the project:

The project is a trilateral one, involving two hosting organizations from third countries - Macedonia and Serbia Montenegro and two sending organisation from Germany and Romania. Two German volunteers are going to be placed for a 9 month period - one to the Serbian Organization and the other at the Macedonian one. The Romanian volunteer will be placed in the Serbian Organization as well. The project will be coordinated by Youngsters without Borders and its main aim is to develop a strong co-operation relation between organisation from SEE and Programme countries. The volunteers will have the opportunity to experience a totally different culture and way of life, to learn and experience new things, and to use the knowledge and experience gained in their countries so that they can act as a liaison between the organisations. Each of the volunteers will be involved in the activities and projects developed by the hosting organisation and they will be encouraged to come up and implement their own ideas.

The Macedonian organisation works with orphanages, and the volunteer will be involved in the workshops that they develop in one orphanage and in the school for blind children. He will also take part in other projects and administrative work.

Within the Serbian association the volunteers will be involved as animators in organization of school Parliaments, as a backup for trainings where will be topics for complete NGO management. They will provide energizers, starters, help in preparation of materials... Also, they will prepare workshops for disabled persons and Roma minority, so he/she will help in

#### **Project co-ordinator contact details:**

Youngsters without borders Musetesti (Romania)

Contact person:	Ms Cristina Pasatoiu
E-mail:	office@ywb.ro
Tel:	+40253272663
Fax:	+40251417658

### Local contact:

Educational Centre 78, jovana Cvijica street 16000 Leskovac (Serbia and Montenegro) **Contact person:** Mr Igor Stajic E-mail: <u>edcentar@prr.yu</u> Tel: +381 16 215 431 Fax: +381 16 215 413

Activity dates: 20/04/2005 - 20/01/2006

**Grant:** 30.495€

Project reference n°: RO-22-5-2004-R5

**Host country:** Serbia and Montenegro

Project title: Experience and learn

Action type: Action 2.2 – European Voluntary Service with third countries

### Summary of the project:

The project is a trilateral one, involving two hosting organizations from third countries - Macedonia and Serbia Montenegro and two sending organisation from France and the Romanian Coordinating organization that will act also as a sending one. Two volunteers from France are going to be placed for a 9 month period - one to the Serbian Organisation and the other at the Macedonian one. The Romanian volunteer will join the hosting association from Macedonia. The project will be coordinated by Youngsters without Borders and its main aim is to develop a strong co-operation relation between organisation from SEE and Programme countries. The volunteers will have the opportunity to experience a totally different culture and way of life, to learn and experience new things, and to use the knowledge and experience gained in their countries so that they can act as a liaison between the organisations. Each of the volunteers will be encouraged to come up and implement their own ideas.

The Macedonian organisation works with orphanages, and the volunteers will be involved in the workshops that they develop in one orphanage and in the school for blind children. They will also take part in other projects and administrative work.

Within the Serbian association the volunteer will be involved as animator in organization of school Parliaments, as a backup for trainings where will be topics for complete NGO management. He will provide energizers, starters, help in preparation of materials... Also, they will prepare workshops for disabled persons and Roma minority, so he/she will help in

### **Project co-ordinator contact details:**

Youngsters without borders Musetesti (Romania) **Contact person:** Mrs Cristina Pasatoiu E-mail: <u>office@ywb.ro</u>

	<u>Unice@ywb.i0</u>
Tel:	+40253272663
Fax:	+40251417658

# Local contact:

Educational Centre 78, Jovana Cvijica 16000 Leskovac (Serbia and Montenegro) **Contact person:** Mr Igor Stajic E-mail: <u>edcentar@ptt.yu</u> Tel: +381 16 215 431 Fax: +381 16 215 431

Activity dates: 01/04/2005 - 30/12/2005

**Grant:** 29.915€

Project reference n°: RO-22-6-2004-R5

Project title:	West Limerick Resources - "Alternative techniques as a form of non-formal
	education for young people

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

### Summary of the project:

This Training course is designed to educate youth leaders and youth workers on using alternative theatre techniques as a form of non-formal education. The partners all work with similar target groups and issues and a primary motivation for this Training course is to develop the knowledge and ability to work with young people with less opportunities but also to develop future co-operation between the partners on Actions 1, 2 and 3 of the Youth Programme, specifically Youth Exchange and EVS.. Good partnership, communicate well, worked together in the past.

Series of presentations and working directly with the Irish NA to look at the YOUTH programme and possible co-operation. The plan is for future projects, exchanges, EVS and other projects to be developed as a result of this training course in additions to skills development. The will be a Beginner course for groups on the content of YOUTH exchanges as well as the technical aspects.

#### Project co-ordinator contact details:

 West Limerick Resources Ltd

 Limerick (Ireland)

 Contact person:
 Ms Adrienne O'Connell

 E-mail:
 info@wlr.ie

 Tel:
 +353 69 62222

#### Local contact:

Centre for Interactive Art "In Stage Organisation" Kralja Milana 10 11000 Belgrade (Serbia and Montenegro) **Contact person:** Ms Ana Tomovic E-mail: <u>instage@yahoo.com</u> Tel: 00 381 11 685 783

Activity dates: 15/06/2005 - 20/06/2005

**Grant:** 14.619,5€

Project reference n°: IE-512-6-2004-R5

**Host country:** Serbia and Montenegro

**Project title:** EVS with the Third Countries

Action type: Action 5.1.2 – Support measures with third countries

### Summary of the project:

The initial draft of the projects was developed at the training course organised by SALTO SEE Youth Resource Centre in Sarajevo. The aim of the contact making seminar is to develop new partnerships between South Eastern Europe and Programme Countries, especially in the field of developing EVS hosting and sending projects. The idea is also to improve the quality of existing EVS projects, exchange experience and examples of good practise in the field of voluntary work.

#### Project co-ordinator contact details:

Društvo MOZAIK . društvo otrok Šmarje-Sap (Slovenia) **Contact person:** Mrs Sanja Cukut E-mail: <u>mozaik@surf.to</u> Tel: 031 316 137

### Local contact:

 STUDENTS UNION OF THE UNIVERSITY OF NOVI SAD

 Trg Dositeja Obradovica 5

 21000 Novi Sad (Serbia and Montenegro)

 Contact person:

 E-mail:
 suuns@neobee.net

 Tel:
 +381 21 350 821

 Fax:
 +381 21 350 821

 Students organisations of faculty of traffic and Transport Engineering

 Ustanicka 224/2

 11000 Belgrade (Serbia and Montenegro)

 Contact person:

 E-mail:
 easytravelcard@yahoo.com

 Tel:
 +381 11 288 62 36

iei.	+301 11 200 02 30
Fax:	+386 11 488 62 85

Activity dates: 02/06/2005 - 07/06/2005

**Grant:** 9.381€

Project reference n°: SI-512-5-2004-R5